



Türkiye Bilişim Derneği (TBD) Bilişimde Özenli Türkçe Çalışma Grubu

Kuruluş: 24 Temmuz 2013

Terim Önerisi Çalışmalarımız Hakkında Açıklamalar

Hazırlayan Tuncer Ören
TBD Bilişimde Özenli Türkçe Çalışma Grubu adına
Güncelleme: 2021-08-08 (yyyy-aa-gg)

1. Büyük bir titizlikle hazırladığımız terim önerilerimiz sizlerin önerilerinizle daha da yetkinleşebilir ve bilişim terimlerinin Türkçelerini kullanmayı yeğleyenler için yararlı bir kaynak olabilir.

Görüşlerinizi lütfen bilgi@ozenliturkce.org.tr adresine yazarak bizimle paylaşır mısınız?

2. TBD Bilişim Terimleri Karşılıklar Sözlüğü (İlk baskısı: 1996) Türkçe bilişim terimleri için zengin bir kaynak olmuştur: <https://eski.tbd.org.tr/index.php?sayfa=sozluk&mi1>
3. Her alanda uygulaması olan “bilişim” konusunda da Türkçemizin yeterli olduğunun kanıtlarından biri olarak, 2006 yılında yayımlanan “Türkiye Bilişim Ansiklopedisi” (TBA) gösterilebilir. 200 kadar Türk bilişimcisinin katkılarıyla hazırlanmış olan TBA bilişimin çok çeşitli dallarında özenli bir Türkçenin yeterli olduğunu kanıtlamıştır. http://www.papatya.gen.tr/Turkiye_Bilisim_Ansiklopedisi.htm
4. Bilişim konusunda basılı ya da çevrimiçi Türkçe sözlüklerin bir dizelgesine sitemizdeki şu adresten erişilebilir:,
 - Türkçe bilişim sözlükleri (toplam 70’den fazla sözlük) <http://bilisimde.ozenliturkce.org.tr/tr-bilisim-sozlukleri/>
5. Bilişimde Özenli Türkçe Çalışma Grubumuzun süregelen terim derleme ve Türkçe karşılıklar önerme çalışmaları, her hafta güncellenerek, Türk bilişimcilerinin beğeni ve kullanılmalarına sunulmaktadır.
Terimler: [Türkçe-İngilizce](#), [İngilizce-Türkçe](#)

6. Çalışma Grubu olarak önerdiğimiz terimlerin bir özelliği de bazı terimlerin pek çok türünü içermeleri. Önermiş olduğumuz toplam terimden, bazı terimlerin sözlüğümüzde kaç kez geçtiği aşağıdaki çizelgede görülmektedir:

Tarih	Toplam terim	agent etmen	cloud bulut	computer bilgisayar	computing bilişim / hesaplama	cyber siber	data veri	digital sayısal	error hata	quantum kuantum (nicem)	security güvenlik	value değer	variable değişken
2021-07-30	12317	241	178	158	211	601	1094	1255	443	196	226	206	366
2020-04-04	6540	225	138	76	167	290	925	302	323	84	139	197	364

7. Alışlagelmiş terim sözlüklerinde bulunmayan güncel terimlerin de yararlı olabileceğini düşündüğümüz için terimlerin bir kısmını uluslararası konferans duyurularından derlemektediriz. Şimdiye kadar derlediğimiz terim ve kavramların derlendiği konferans duyurularının dizelgesi sayfanın sonundaki ek A'da verilmiştir.

Terim derlemekte ayrıca şu kaynaklardan da yararlanmaktayız:

- Communications of the ACM
- [ACM](#)'in haftada üç kez gelen Teknik duyuruları
- Günlük "İlginç Mühendislik"([Interesting Engineering](#)) haberleri

8. Sitemizde kullanıma sunulan terimlerin "Telif Hakları" konusundaki açıklama, [Telif Hakları sayfamızda](#) verilmiştir.

Teşekkürlerimizle,

[TBD Bilişimde Özenli Türkçe Çalışma Grubu](#)

Ek A:

2020 Mayıs başına kadar derlediğimiz ve Türkçe karşılıklarını önerdiğimiz (ya da üzerinde çalışmakta olduğumuz) terim ve kavramların derlendiği konferans duyurularının dizelgesi:

(Terim derlemekte ayrıca şu kaynaklardan da yararlanmaktayız:

- Communications of the ACM
- [ACM](#)'in haftada üç kez gelen Teknik duyuruları
- Günlük “İlginç Mühendislik”(Interesting Engineering) haberleri)

2020

Mart

2020-03-30—04-03 Brno, Çek Cumhuriyeti [SA-TTA 2020](#) The 8th track on Software Architecture: Theory, Technology, and Applications (SA-TTA), The 35th ACM/SIGAPP Symposium On Applied Computing (SAC 2020)

Nisan

2020-04-20-24 Edmonton, Kanada [ICPE2020](#) 11th ACM/SPEC International Conference on Performance Engineering
2020-04-25—05-01 Dublin, İrlanda [FASE 2020](#) Fundamental Approaches to Software Engineering
2020-04-26--30 Nis, Fransa [Future Computing](#) International Conference on Future Computational Paradigms and Applications

Mayıs

2020-05-09--13 Auckland, Yeni Zelanda [AAMAS 2020](#) 19th International Conference on Autonomous Agents and Multi-Agent Systems

Eylül

2020-09-17--18 Guilford, Birleşik Krallık [STM 2020](#) The 16th International Workshop on Security and Trust Management

2019

Nisan

2019-04-07--11	Hindistan, Mumbai	ICPE 2019	10th ACM/SPEC International Conference on Performance Engineering
2019-04-25--27	Hindistan, Kalküta	IEEE UEMCOS19	The 1st International Conference on Ubiquitous and Emerging Concepts on Sensors & Transducers
Mayıs			
2019-05-05--09	İtalya, Venedik	FC 2019	The 11th International Conference on Future Computational Technologies and Applications
2019-05-29--31	Yunanistan, Santorini	Wi-DroIT 2019	1st International Workshop on Wireless Drones over Internet of Things
Haziran			
2019-06-03--04	İngiltere, Oksford	SecSe 2019	International Workshop on Secure Software Engineering in DevOps and Agile Development
2019-06-03--07	İtalya, Roma	CAiSE'19	31st International Conference on Advanced Information Systems Engineering
2019-06-10	ABD, Boston, Mass.	IAUV2019	1st International Workshop on Internet of Autonomous Unmanned Vehicles
2019-06-10--13	İtalya, Roma	FMEC 2019	4th International Conference on Fog and Mobile Edge Computing
2019-06-12--14	Kanada, Vancouver, BC	TFP 2019	20th Symposium on Trends in Functional Programming
Temmuz			
2019-07-07--10	UK, İskoçya, Glasgow	FLEPS 2019	IEEE International Conference on Flexible and Printable Sensors and Systems
2019-07-09--12	ABD, Washington, D.C.	SBP-BRiMS 2019	2019 International Conference on Social Computing, Behavioral-Cultural Modeling, & Prediction and Behavior Representation in Modeling and Simulation
2019-07-24--28	ABD, Washington, D.C.	AHFE 29019	Human Factors in Cybersecurity
2019-07-29--08-01	ABD, Las Vegas, Nevada	ACC'19	The 3rd International Conference on Applied Cognitive Computing
2019-07-29--08-01	ABD, Las Vegas, Nevada	ICAI'19	The 21st Int'l Conf on Artificial Intelligence
2019-07-29--08-01	ABD, Las Vegas, Nevada	IKE'19	The 18th Int'l Conf on Information & Knowledge Engineering
2019-07-29--08-01	İspanya, Valensiya	ICCCN 2019	The 28th International Conference on Computer Communication and Networks

Eylül

2019-09-09--13	Fransa, Paris	ECSA 2019	European Conference on Software Architectures
2019-09-11--15	Türkiye, Samsun	UBMK'19	4. Uluslararası Bilgisayar Bilimleri ve Mühendisliği Konferansı
2019-09-16--20	Arjantin, Salta	ASSE 2019	SIMPOSIO ARGENTINO DE INGENIERIA DE SOFTWARE
2019-09-23--27	Luxemburg	ESORICS 2019	The European Symposium on Research in Computer Security
Ekim			
2019-10-08--11	Portekiz, Porto	RV 2019	19th International Conference on Runtime Verification
2019-10-14--17	Yunanistan, Selanik	WI'19	IEEE/WIC/ACM International Conference on Web Intelligence (WI'19)
2019-10-17--19	Vancouver, Kanada	IEEE IEMCON	The IEEE 10th Annual Information Technology, Electronics and Mobile Communication Conference
2019-10-30--11-04	Tunus, Hamamet	ICTAC 2019	16th International Colloquium on Theoretical Aspects of Computing
Kasım			
2019-11-20--22	İtalya, Cosenza	ISM 2019	1st International Conference on Industry 4.0 and Smart Manufacturing!
2018			
Kasım			
2018-11-12--15	Çin, Hangzou	ICSOC 2018	16th International Conference on Service Oriented Computing